

Jabra  
Elite 65e



# Manuel d'utilisation

© 2018 GN Audio A/S. Tous droits réservés. Jabra<sup>®</sup> est une marque de commerce de GN Audio A/S. Les logos et la marque Bluetooth<sup>®</sup> sont des marques déposées détenues par Bluetooth SIG, inc. et toute utilisation de telles marques par GN Audio A/S se fait sous licence.

---

Fabriqué en Chine  
MODÈLE : HSC070W



---

**Déclaration de conformité** sur le site  
[www.jabra.com/doc](http://www.jabra.com/doc)

1. Bienvenue!.....	5
2. Présentation du Jabra Elite 65e .6	
2.1 Accessoires inclus	
3. Comment le porter .....	7
3.1 Installation correcte	
3.2 Fixer les embouts EarWings et EarGels	
3.3 Utiliser les embouts magnétiques	
4. Comment le charger.....	11
4.1 Signification des voyants	
5. Comment le connecter .....	13
5.1 Activer/désactiver les écouteurs	
5.2 Appairage avec un téléphone intelligent	
6. Comment l'utiliser .....	15
6.1 Appels et musique	
6.2 Suppression du bruit	
6.3 HearThrough	
6.4 Guidage vocal des écouteurs	
6.5 Siri ou Google maintenant	
6.6 Gestion d'appels multiples	
6.7 Alerte avec vibrations	
6.8 Comment réinitialiser	
7. Application Jabra Sound+ .....	24

8. Assistance.....	25
8.1 FAQ	
8.2 Comment entretenir vos écouteurs	

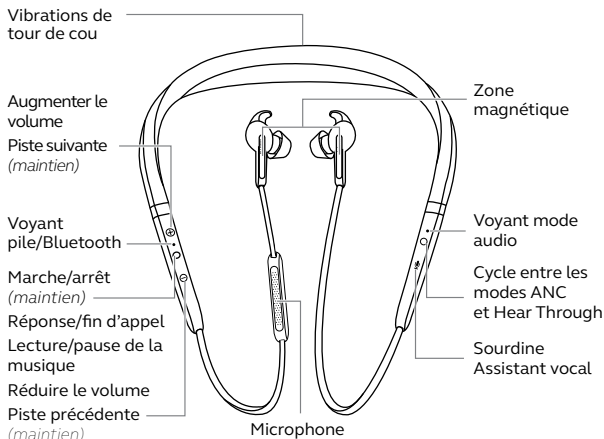
# 1. Bienvenue!

Merci d'utiliser le Jabra Elite 65e. Nous espérons que vous l'appréciez!

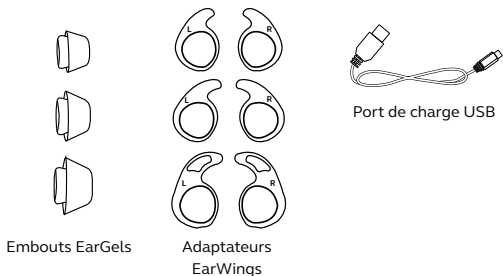
## **Caractéristiques du Jabra Elite 65e**

- Suppression du bruit (ANC) pour réduire les sons environnants
- Pile fonctionnelle pendant la journée entière (jusqu'à 13 heures sur une charge de 2 heures)
- Double-connectivité aux deux appareils Bluetooth pour prendre les appels et écouter la musique sur deux appareils avec les mêmes écouteurs
- Jusqu'à 10 m/33 pi de portée sans fil pour une réelle mobilité
- Alerte avec vibrations pour ne jamais manquer un appel
- Options HearThrough : Écouter les conversations autour de vous en appuyant simplement sur un bouton

## 2. Présentation du Jabra Elite 65e



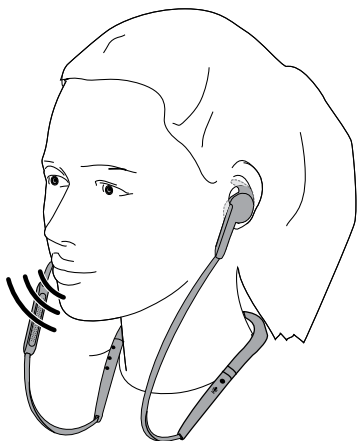
### 2.1 Accessoires inclus



### 3. Comment le porter

Jabra Elite 65e est conçu pour être porté autour du cou.

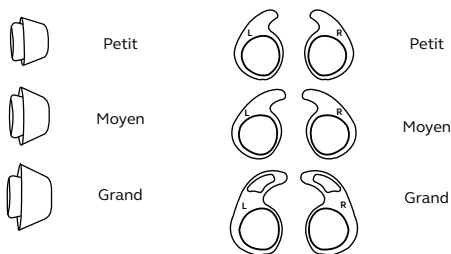
Les écouteurs ont trois micros : un pour chaque embout et un sur le câble. Pour une qualité d'appel exceptionnelle, placez le micro le plus près possible de votre bouche et placez les embouts.



### 3.1 Installation correcte

---

Les écouteurs sont fournis avec trois embouts EarGel et EarWing de tailles différentes : grand, moyen et petit.

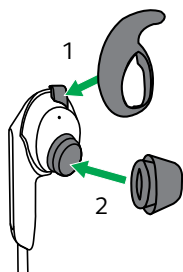


Il est fortement recommandé de mélanger les différentes tailles d'embout EarGel et EarWing pour trouver la combinaison qui convient à votre oreille. La taille de l'embout est correcte quand il ne bouge pas et que les sons environnants sont éliminés.

## 3.2 Fixer les embouts EarWings et EarGels

---

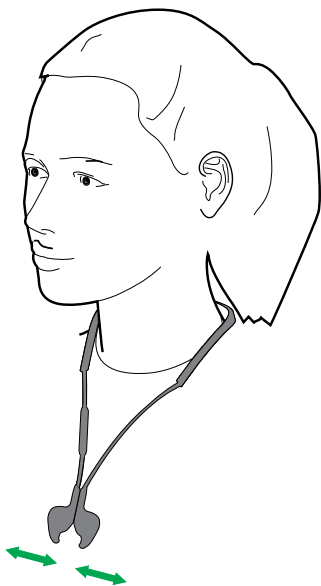
1. Pour fixer l'embout EarWing, alignez l'encoche sur l'embout avec le rebord (comme indiqué) et faites passer l'embout sur l'oreillette. Il s'insère parfaitement dans la rainure quand il est correctement fixé.
2. Enfoncez fermement l'embout EarGel sur l'embout en respectant l'angle correct.



### 3.3 Utiliser les embouts magnétiques

---

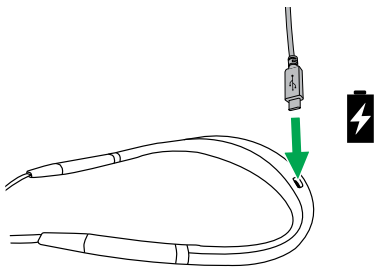
Pour un côté pratique et une meilleure gestion électrique, les embouts sont magnétiques et peuvent être connectés. Quand les embouts sont connectés, la musique s'arrête ou votre appel prend fin. En séparant les embouts, il est possible de répondre aux appels entrants. Consultez la section 6.1. pour plus de détails.



## 4. Comment le charger

Pour charger les écouteurs, connectez le câble de charge USB au port de charge USB sur le tour de nuque. Il est recommandé de charger les écouteurs en utilisant le câble de charge Jabra. Il est cependant possible de charger les écouteurs en utilisant le chargeur du téléphone intelligent.

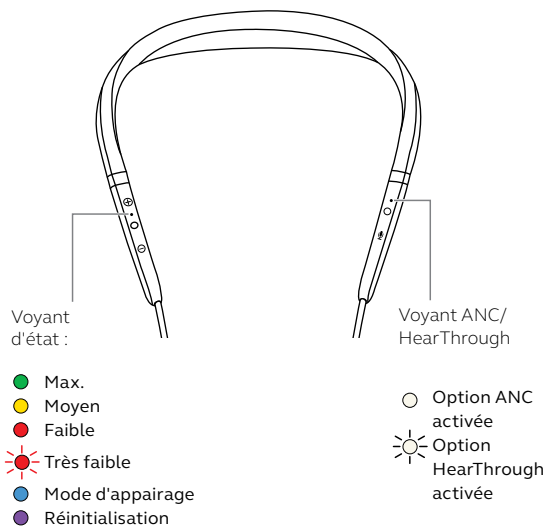
Les écouteurs se chargent complètement en environ 2 heures.



Remarque : Le port de charge USB doit toujours être nettoyé et séché avant de charger les écouteurs. Il est recommandé de charger les écouteurs au moins une fois par mois.

## 4.1 Signification des voyants

---



# 5. Comment le connecter

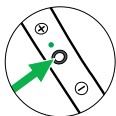
## 5.1 Activer/désactiver les écouteurs

---

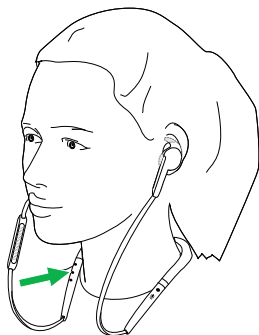
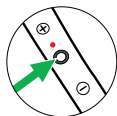
**Marche** : Maintenez le bouton **Multifonction** appuyé pendant 1 seconde. Le voyant clignote en vert et le tour de cou vibre.

**Arrêt** : Maintenez le bouton **Multifonction** pendant 3 secondes. Le voyant clignote en rouge et le tour de cou vibre.

**Marche**



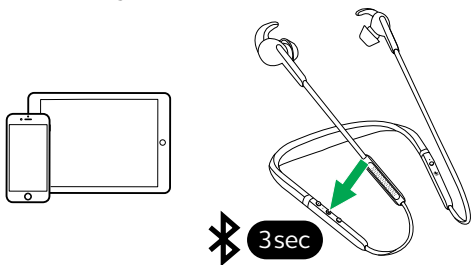
**Arrêt**



## 5.2 Appairage avec un téléphone intelligent

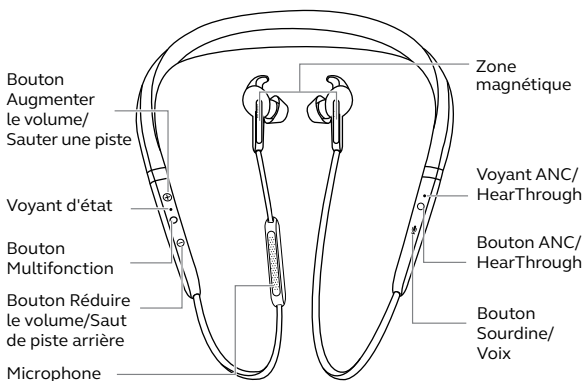
---

1. Les écouteurs doivent être éteints. Appuyez ensuite pendant 3 secondes sur le bouton **Multifonction** jusqu'à ce que le voyant clignote en bleu. vous devez alors entendre un message.



2. Portez les écouteurs et suivez les instructions vocales d'appariement.

# 6. Comment l'utiliser



## 6.1 Appels et musique

### Appels et musique

Allumer les écouteurs

Appuyez pendant 1 seconde sur le bouton **Multifonction**

Éteindre les écouteurs

Appuyez pendant 3 secondes sur le bouton **Multifonction**

Lecture/pause de la musique

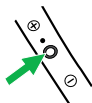
Appuyez sur le bouton **Multifonction** lorsque vous écoutez de la musique

Répondre/fin d'appel

Appuyez sur le bouton **Multifonction**

Refuser un appel

Appuyez deux fois sur le bouton **Multifonction**



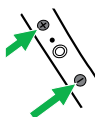


Réponse/fin  
d'appel ou pause  
de la musique

Détachez/attachez les embouts  
magnétiques

Ajustement du  
volume

Appuyez sur le bouton  
**Augmenter le volume** ou  
**Réduire le volume** quand il n'y  
a pas d'appel en cours ou que  
vous n'écoutez pas de musique



Piste suivante

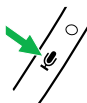
Appuyez pendant 1 seconde sur  
le bouton **Augmenter le volume**  
(téléphone intelligent uniquement)

Piste précédente

Appuyez pendant 1 seconde  
sur le bouton **Réduire le  
volume** (téléphone intelligent  
uniquement)

Niveau de la pile

Appuyez sur le bouton  
**Augmenter le volume** ou  
**Réduire le volume** quand il n'y  
a pas d'appel en cours ou que  
vous n'écoutez pas de musique



Siri ou Google  
maintenant

Appuyez sur le bouton **Voix et  
sourdine** quand vous ne passez  
pas d'appel

Activer ou  
désactiver la  
mise en sourdine  
du microphone

Appuyez sur le bouton **Voix et  
sourdine** quand vous passez  
un appel



Cycle entre les  
modes ANC  
et Hear Through

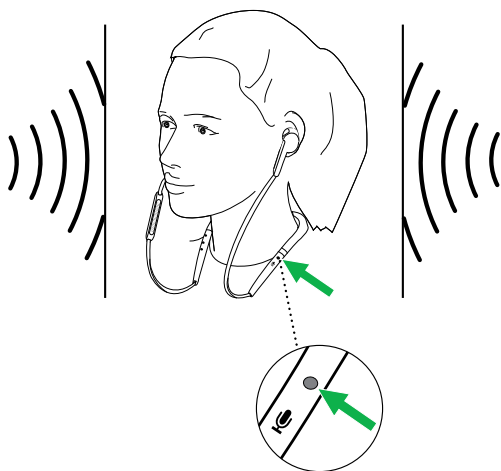
Appuyez sur le bouton  
**ANC/HearThrough**

## 6.2 Suppression du bruit

---

Les écouteurs utilisent la suppression du bruit (ANC) pour réduire les sons environnants ce qui vous permet de rester totalement concentré.

Appuyez sur le bouton **ANC/HearThrough** pour parcourir les différentes options.

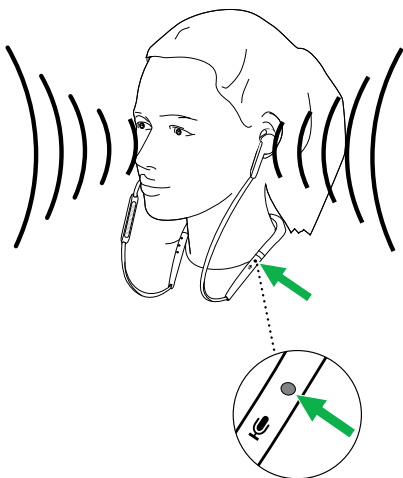


## 6.3 HearThrough

---

L'option HearThrough vous permet d'entendre votre entourage ou d'engager la conversation sans enlever les embouts.

Appuyez sur le bouton **ANC/HearThrough** pour parcourir les différentes options.



## 6.4 Guidage vocal des écouteurs

---

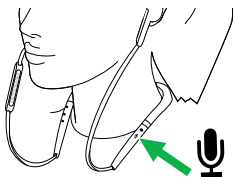
Le guidage vocal des écouteurs propose des annonces destinées à vous guider ou à vous donner les mises à jour des écouteurs (ex. niveau de pile et de connexion).

### Activer/désactiver les commandes vocales

Les commandes vocales sont activées par défaut.

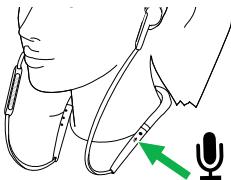
#### Commandes vocales

**activées** : Assurez-vous que les écouteurs sont activés, puis appuyez sur le bouton **Voix et sourdine** pendant 5 secondes.



#### Commandes vocales désactivées :

Assurez-vous que les écouteurs sont activés, puis appuyez sur le bouton **Voix et sourdine** pendant 5 secondes.

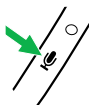


## 6.5 Siri ou Google maintenant

---

Les commandes vocales du téléphone vous permettent de parler à Siri ou à Google Now sur votre téléphone intelligent en utilisant vos écouteurs. Pour plus de précisions sur l'utilisation de Siri ou de Google Now, veuillez consulter le manuel de l'utilisateur de votre téléphone.

### Commandes vocales du téléphone



Activer les commandes vocales Siri ou Google Now (selon le téléphone)

Appuyez sur le bouton **Voix et sourdine** quand vous ne passez pas d'appel

---

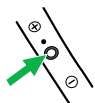
Les réglages de l'assistant vocal peuvent être configurés sur l'application Jabra Sound+.

## 6.6 Gestion d'appels multiples

---

Les écouteurs peuvent répondre aux appels ou les refuser quand vous êtes déjà en appel.

### Gestion d'appels multiples



Terminer l'appel en cours et répondre à l'appel entrant

Appuyez sur le bouton **Multifonction**

Mettre un appel en cours en attente et répondre à l'appel entrant

Appuyez pendant 1 seconde sur le bouton **Multifonction**

Basculer entre l'appel en attente et l'appel actif

Appuyez pendant 1 seconde sur le bouton **Multifonction**

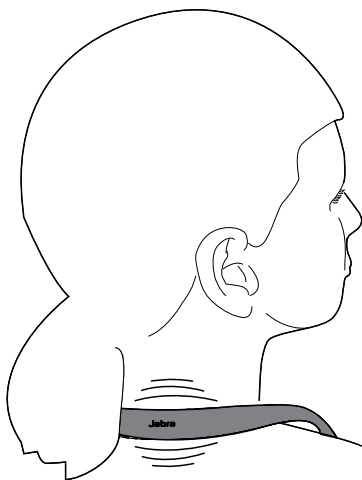
Rejeter un appel entrant alors que vous vous occupez d'un autre appel

Appuyez brièvement deux fois sur le bouton **Multifonction**

## 6.7 Alerte avec vibrations

---

Les écouteurs vibrent à chaque mise en marche/arrêt, connexion à votre téléphone intelligent ou ordinateur, ou quand il y a un appel entrant.



## 6.8 Comment réinitialiser

---

La réinitialisation des écouteurs supprime la liste des appareils connectés, ainsi que tous les réglages.

Une fois la réinitialisation effectuée, il est nécessaire de coupler les écouteurs à votre téléphone intelligent.

### Réinitialisation



Réinitialiser la liste d'appariement

Assurez-vous que les écouteurs sont alimentés et que vous n'avez pas d'appel. Puis appuyez simultanément sur **Augmenter le volume** et **Multifonction** pendant 5 secondes. Il vous faudra alors réappairer les écouteurs.

## 7. Application Jabra Sound+



### Application Jabra Sound+



Personnaliser votre musique



Gérer HearThrough



Enregistrez votre garantie de 2 ans



L'application Jabra Sound+ vous permet également de :

- Mettre à jour le micrologiciel des écouteurs
- Gérer les commandes vocales
- Activer/désactiver les vibrations

# 8. Assistance

## 8.1 FAQ

---

Consultez les FAQ sur [Jabra.com/elite65e](https://www.jabra.com/elite65e).

## 8.2 Comment entretenir vos écouteurs

---

- Toujours ranger les écouteurs en mode arrêt et soigneusement protégés.
- Évitez de les ranger à des températures extrêmes (plus de 50°C/122°F ou moins de -10°C/14°F). Ceci peut diminuer la durée de vie de la pile et affecter le bon fonctionnement des oreillettes.
- Nettoyez régulièrement la mèche en métal sur chaque embout pour éviter un blocage.

[jabra.com/elite65e](http://jabra.com/elite65e)